

### SLOVENSKI STANDARD SIST EN ISO 12944-5:2009

01-januar-2009

Nadomešča:

SIST EN ISO 12944-5:1998

Barve in laki - Korozijska zaščita jeklenih konstrukcij z zaščitnimi premaznimi sistemi - 5. del: Zaščitni premazni sistemi (ISO 12944-5:2007)

Paints and varnishes - Corrosion protection of steel structures by protective paint systems - Part 5: Protective paint systems (ISO 12944-5:2007)

Beschichtungsstoffe - Korrosionsschutz von Stahlbauten durch Beschichtungssysteme - Teil 5: Beschichtungssysteme (ISO 12944-5:2007)

Peintures et vernis - Anticorrosion des structures en acier par systemes de peinture - Partie 5: Systemes de peinture (ISO:12944-5:2007)298aa83-7192-4fbc-8620-583fadcdf833/sist-en-iso-12944-5-2009

Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 12944-5:2007

#### ICS:

25.220.20 Površinska obdelava Surface treatment 87.040 Barve in laki Paints and varnishes 91.080.13 Jeklene konstrukcije Steel structures

SIST EN ISO 12944-5:2009 en,fr,de

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 12944-5:2009

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4298aa83-7192-4fbc-8620-583fadcdf833/sist-en-iso-12944-5-2009

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM **EN ISO 12944-5** 

September 2007

ICS 87.020

Supersedes EN ISO 12944-5:1998

#### **English Version**

Paints and varnishes - Corrosion protection of steel structures by protective paint systems - Part 5: Protective paint systems (ISO 12944-5:2007)

Peintures et vernis - Anticorrosion des structures en acier par systèmes de peinture - Partie 5: Systèmes de peinture (ISO 12944-5:2007) Beschichtungsstoffe - Korrosionsschutz von Stahlbauten durch Beschichtungssysteme - Teil 5:
Beschichtungssysteme (ISO 12944-5:2007)

This European Standard was approved by CEN on 24 June 2007.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom, Solvakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom, 27192-4fbc-8620-

583 fadcdf833/sist-en-iso-12944-5-2009



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

#### EN ISO 12944-5:2007 (E)

Contents	Page
Foreword	

### iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN ISO 12944-5:2009</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4298aa83-7192-4fbc-8620-583fadcdf833/sist-en-iso-12944-5-2009

EN ISO 12944-5:2007 (E)

#### **Foreword**

This document (EN ISO 12944-5:2007) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 35 "Paints and varnishes" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 139 "Paints and varnishes", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by March 2008, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by March 2008.

This document supersedes EN ISO 12944-5:1998.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

#### **Endorsement notice**

The text of ISO 12944-5:2007 has been approved by CEN as a EN ISO 12944-5:2007 without any modification. (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN ISO 12944-5:2009</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4298aa83-7192-4fbc-8620-583fadcdf833/sist-en-iso-12944-5-2009

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 12944-5:2009

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4298aa83-7192-4fbc-8620-583fadcdf833/sist-en-iso-12944-5-2009

# INTERNATIONAL STANDARD

ISO 12944-5

Second edition 2007-09-15

Paints and varnishes — Corrosion protection of steel structures by protective paint systems —

Part 5: **Protective paint systems** 

Teh ST Peintures et vernis — Anticorrosion des structures en acier par systèmes de peinture —

Structures et vernis — Anticorrosion des structures en acier par systèmes de peinture

<u>SIST EN ISO 12944-5:2009</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4298aa83-7192-4fbc-8620-583fadcdf833/sist-en-iso-12944-5-2009



ISO 12944-5:2007(E)

#### PDF disclaimer

This PDF file may contain embedded typefaces. In accordance with Adobe's licensing policy, this file may be printed or viewed but shall not be edited unless the typefaces which are embedded are licensed to and installed on the computer performing the editing. In downloading this file, parties accept therein the responsibility of not infringing Adobe's licensing policy. The ISO Central Secretariat accepts no liability in this area.

Adobe is a trademark of Adobe Systems Incorporated.

Details of the software products used to create this PDF file can be found in the General Info relative to the file; the PDF-creation parameters were optimized for printing. Every care has been taken to ensure that the file is suitable for use by ISO member bodies. In the unlikely event that a problem relating to it is found, please inform the Central Secretariat at the address given below.

### iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN ISO 12944-5:2009</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4298aa83-7192-4fbc-8620-583fadcdf833/sist-en-iso-12944-5-2009



#### **COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT**

© ISO 2007

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20
Tel. + 41 22 749 01 11
Fax + 41 22 749 09 47
E-mail copyright@iso.org
Web www.iso.org

Published in Switzerland

Page

#### Foreword ......iv Introduction ......v 1 Scope .......1 2 Normative references ....... 1 3 4.1 General 4 42 Reversible coatings .......4 4.3 Irreversible coatings.......4 4.4 5 5.1 5.2 5.3 Low-VOC paint systems......9 Dry film thickness 9 Durability 11.eh STANDARD PREVIEW 9 5.4 5.5

Shop and site application (Standards.iteh.ai)

Tables for protective paint systems 11

Designation of the paint systems listed and sixt/4298aa83-7192-4fbc-8620- 12
Guidelines for selecting the appropriate paint system? 12

**Contents** 

5.6 6 6.1

6.2 6.3

64

ISO 12944-5:2007(E)

#### **Foreword**

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 12944-5 was prepared by Technical Committee ISO/TC 35, *Paints and varnishes*, Subcommittee SC 14, *Protective paint systems for steel structures*.

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 12944-5:1998), which has been technically revised. The revision includes a reduction in the number of paint systems and in the number of tables. These changes have also brought about some changes in the numbering of the systems in the tables.

ISO 12944 consists of the following parts, under the general title Paints and varnishes — Corrosion protection of steel structures by protective paint systems catalog standards/sist/4298aa83-7192-4fbc-8620-583 adddf833/sist-en-iso-12944-5-2009

- Part 1: General introduction
- Part 2: Classification of environments
- Part 3: Design considerations
- Part 4: Types of surface and surface preparation
- Part 5: Protective paint systems
- Part 6: Laboratory performance test methods and associated assessment criteria
- Part 7: Execution and supervision of paint work
- Part 8: Development of specifications for new work and maintenance

ISO 12944-5:2007(E)

#### Introduction

Unprotected steel in the atmosphere, in water and in soil is subjected to corrosion that may lead to damage. Therefore, to avoid corrosion damage, steel structures are normally protected to withstand the corrosion stresses during the required service life of the structure.

There are different ways of protecting steel structures from corrosion. ISO 12944 deals with protection by paint systems and covers, in the various parts, all features that are important in achieving adequate corrosion protection. Other measures are possible, but require particular agreement between the interested parties.

In order to ensure effective corrosion protection of steel structures, it is necessary for owners of such structures, planners, consultants, companies carrying out corrosion protection work, inspectors of protective coatings and manufacturers of coating materials to have at their disposal state-of-the-art information in concise form on corrosion protection by paint systems. Such information has to be as complete as possible, unambiguous and easily understandable to avoid difficulties and misunderstandings between the parties concerned with the practical implementation of protection work.

This International Standard — ISO 12944 — is intended to give this information in the form of a series of instructions. It is written for those who have some technical knowledge. It is also assumed that the user of ISO 12944 is familiar with other relevant International Standards, in particular those dealing with surface preparation, as well as relevant national regulations properties.

Although ISO 12944 does not deal with financial and contractual questions, attention is drawn to the fact that, because of the considerable implications of inadequate corrosion protection, non-compliance with requirements and recommendations given in this standard might result in serious financial consequences.

ISO 12944-1 defines the overall scope of all parts of ISO 12944. It gives some basic terms and definitions and a general introduction to the other parts of ISO 12944. Furthermore, it includes a general statement on health, safety and environmental protection, and guidelines for using ISO 12944 for a given project.

ISO 12944-5 gives some terms and definitions related to paint systems in combination with guidance for the selection of different types of protective paint system.

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 12944-5:2009

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4298aa83-7192-4fbc-8620-583fadcdf833/sist-en-iso-12944-5-2009

### Paints and varnishes — Corrosion protection of steel structures by protective paint systems —

#### Part 5:

### **Protective paint systems**

#### 1 Scope

This part of ISO 12944 describes the types of paint and paint system commonly used for corrosion protection of steel structures. It also provides guidance for the selection of paint systems available for different environments (see ISO 12944-2) and different surface preparation grades (see ISO 12944-4), and the durability grade to be expected (see ISO 12944-1). The durability of paint systems is classified in terms of low, medium and high.

### 2 Normative references STANDARD PREVIEW

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies. ISO 12944-5:2009

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4298aa83-7192-4fbc-8620-

ISO 2808, Paints and varnishes — Determination of film thickness

ISO 3549, Zinc dust pigments for paints — Specifications and test methods

ISO 4628-1, Paints and varnishes — Evaluation of degradation of coatings — Designation of quantity and size of defects, and of intensity of uniform changes in appearance — Part 1: General introduction and designation system

ISO 4628-2, Paints and varnishes — Evaluation of degradation of coatings — Designation of quantity and size of defects, and of intensity of uniform changes in appearance — Part 2: Assessment of degree of blistering

ISO 4628-3, Paints and varnishes — Evaluation of degradation of coatings — Designation of quantity and size of defects, and of intensity of uniform changes in appearance — Part 3: Assessment of degree of rusting

ISO 4628-4, Paints and varnishes — Evaluation of degradation of coatings — Designation of quantity and size of defects, and of intensity of uniform changes in appearance — Part 4: Assessment of degree of cracking

ISO 4628-5, Paints and varnishes — Evaluation of degradation of coatings — Designation of quantity and size of defects, and of intensity of uniform changes in appearance — Part 5: Assessment of degree of flaking

ISO 4628-6, Paints and varnishes — Evaluation of degradation of coatings — Designation of quantity and size of defects, and of intensity of uniform changes in appearance — Part 6: Assessment of degree of chalking by tape method

ISO 8501-1, Preparation of steel substrates before application of paints and related products — Visual assessment of surface cleanliness — Part 1: Rust grades and preparation grades of uncoated steel substrates and of steel substrates after overall removal of previous coatings